Affix	Init	Nim	shar
MI IX	LHB	INUIT	шн

## CONSENTIMIENTO DE DONANTES DE SANGRE PARA ESTUDIANTES Y MENORES DE EDAD

## INFORMACIÓN GENERAL SOBRE LA DONACIÓN DE SANGRE PARA PADRES Y TUTORES LEGALES:

Esperamos que usted apoyará y alentará la decisión de su hijo/hija de donar sangre. Las donaciones de sangre de voluntarios son un elemento clave para la atención médica moderna. Las donaciones de sangre unen a la gente de todos los ámbitos de la sociedad y representan un deber cívico importante.. Las escuelas locales desempeñan un papel importante en nuestra comunidad a través de las campañas de donación de sangre. Al convertirse en donantes de sangre voluntarios regulares, los estudiantes ayudan a mantener un suministro de sangre disponible para aquellos cuyas vidas dependen de ello.

- Sangre Total- implica la extracción de una unidad de sangre (aproximadamente una pinta, o 450 a 500 mL, además de hasta 50 mL adicionales en tubos para recolección de muestra) utilizando un conjunto de bolsas de uso único.
- Extracciones automatizadas-realizadas con equipo de aféresis, mediante el uso de aparatos estériles y de uso único, permiten hacer una extracción segura de mayor cantidad y únicamente de componentes sanguíneos selectos (glóbulos rojos, plaquetas/plasma) para el uso de un paciente.
- Idoneidad de los donantes: El banco de sangre toma la determinación con respecto a los donantes de sangre idóneos con base en un examen físico, entrevista
  con el donante y pruebas de enfermedades. Durante la entrevista con el donante, información delicada y personal se obtiene del donante. Estas preguntas son
  sobre la afección médica, el estado de salud, y el historial sexual y de viajes del donante. Es importante que las preguntas se contesten de manera completa y
  sincera
- Riesgos de la donación: Aunque el proceso de donación de sangre es generalmente una experiencia segura, es posible que efectos secundarios de corta
  duración puedan ocurrir. En raras ocasiones, reacciones más severas con complicaciones más serias y de larga duración pueden ocurrir. Los efectos secundarios
  potenciales tanto de la recolección de sangre total como de la recolección de sangre automatizada incluyen desmayos, mareos, náuseas, vómito, moretones o
  enrojecimiento en el área de la venopunción, y deficiencia de hierro. Tipos de reacciones más severas podrían incluir convulsiones y, raras veces, daño de nervios
  y/o de vasos sanguíneos del área de la venopunción. Raras complicaciones incluyen: hipocalcemia severa; choque; embolia gaseosa; coágulos de sangre;
  reacciones alérgicas severas en gente con sensibilidad al látex, goma o óxido de etileno; hemólisis (destrucción de glóbulos rojos); sindrome compartimental
  (compresión de nervios, vasos sanguíneos y músculos dentro de un espacio cerrado).
- Pruebas: Las siguientes pruebas se realizarán a cada muestra de sangre de cada donación: típificación de grupo sanguíneo ABO y de Rh, detección de anticuerpos, prueba serológica para sífilis, antigeno de superficie de hepatitis B (HBsAg, por sus siglas en inglés), anticuerpo del núcleo de Hepatitis B (anti-HBc, por sus siglas en inglés), anticuerpo del virus de inmunodeficiencia humana tipos 1 y 2 (VIH-1/VIH-2), anticuerpo del virus linfotrópico de células T humanas Tipos I y 1I (HTLV-I/II, por sus siglas en inglés), anticuerpo del virus de hepatitis C (HCV), pruebas de amplificación de àcido nucleico de VIH, hepatitis B y C (NAT, por sus siglas en inglés), prueba de amplificación de ácido nucleico del virus del Nilo Occidental (NAT), anticuerpo de *Trypanosoma cruzi* (agente que causa la enfermedad de Chagas) Solamente la primera donación. Los resultados anormales de pruebas se reportarán al donante y a la madre, al padre o al tutor legal del donante, si el donante es menor de diecisiete años de edad, en conformidad con las leyes de la Florida. La información médica y personal y los resultados de las pruebas serán almacenados por el banco de sangre de manera estrictamente confidencial y no se revelarán a nadie a menos que sea específicamente autorizado por el donante, el padre o el tutor del donante, excepto donde lo autorice la ley

## CONSENTIMIENTO

Yo soy la madre, el padre o el tutor legal del menor mencionado abajo que tiene mi permiso para servir como donante de sangre voluntario. También he revisado las secciones de Información General sobre la Donación de Sangre para Padres y Tutores Legales, Idoneidad de los Donantes, Riesgos de la Donación y Pruebas aquí contenidas. Entiendo que, en ocasiones, complicaciones médicas pueden ocurrir en el momento de la donación y hasta varios días después de la donación y en raras ocasiones, podrían ser duraderas. OneBlood me contactará si mi hijo/hija experimenta cualquier lesión severa o pérdida del conocimiento en el momento de la donación. Asimismo, entiendo que toda la sangre y las muestras de sangre, así como todos los expedientes médicos generados por la donación de sangre, son propiedad legal de OneBlood. OneBlood podría usar la sangre de cualquier manera que desee, incluyendo, pero no limitado a su traslado a hospitales locales y de otras ciudades. Entiendo que la sangre se someterá a pruebas de SIDA (VIH), de hepatitis y de otras enfermedades transmisibles por transfusion y que si el donante aún no ha cumplido los diecisiete años de edad, yo, como la madre, el padre o el tutor legal, seré notificado/a de cualquier prueba anormal y podré solicitar información sobre el historial o las pruebas del menor mencionado. Los resultados de las pruebas podrían usarse para investigaciones de salud de la población; dichas investigaciones excluirán la identidad de mi hijo/hija. También entiendo que si el resultado de una de las pruebas es anormal, el nombre de mi hijo/hija podría incluirse en un registro confidencial de donantes excluidos de futuras donaciones. Los resultados anormales de las pruebas podrían reportarse al Departamento de Salud del condado correspondiente, conforme a las exigencias de la ley vigente. Entiendo que el menor debe de tener por lo menos 16 años de edad, pesar por lo menos 110lbs, y sentirse saludable y bien el día de la donación. Asimismo, entiendo que se necesitará de un nuevo consentimiento para todas las donaciones subsecuentes hasta el cumplimiento de los 17 años de edad. Si el estudiante asiste a una escuela que requiere de un consentimiento más frecuente o riguroso, se necesitará un nuevo consentimiento según las políticas de la escuela. OneBlood es un centro de sangre solamente de voluntarios y no lucrativo bajo la sección 501(c) (3) que proporciona sangre a hospitales para apoyar las transfusiones de pacientes enfermos y lesionados. Para más información sobre donación de sangre, por favor visite nuestro sítio de Internet http://www.oneblood.org.

Al completar abajo, reconozco que soy la madre, el padre o el tutor legal de dicho menor de edad/estudiante y entiendo toda la información presentada en este formulario, consiento al mismo y autorizo a que dicho menor done sangre:

	· ·				POR FAVOR COMPLETE EL CON	SENTIMIEN	го	The second section of the second	ata ta kanan da kanan da ka	
NOMBRE DEL MENOR EN LETRA DE IMPRENTA		FECHA DE NACIMIENTO		EDAD	Nomeri	RE DE LA ESCUELA SECUNDARIA , SI APLICA				
NOMBRE DE LA MADRE, DEL PADRE O DEL TUTOR LEGAL		NÚMERO DE CONTACTO DE EMERGENCIA		FIRMA D	FIRMA DE LA MADRE, DEL PADRE O DEL TUTOR LEGAL		AL .	FECHA		
V 1 1 1 1 1 1 1 1.					Minor Donor		and the second	gengal kan ke sekerang	Marie Branch	
RECONOCIMIENT MENOR DE EDAD PARA NOTIFICAC	Y C	DISENTIMENTO	padre o tutor leg	al. He leido y	to otorgado con base en la firma r entiendo toda la información en pruebas para la madre, el padre	este formul	año v estov de	FIRMA DEL DONANTE	– REQUERIDA	
información del horario del la escuela- opcional				bitación	clase principal o electiva	Instructor		habitación	clase princi	oal o electiva
	1					5				
	2					6				
	3					7				
	4					8				
W	hora de almuerzo?				Es uste	d un pasajero d	el autobús?	Sí	No	
L'ada				i e e constituit de la	SO EXCLUSIVO DEL PERSONAL D	E ONEBLO	nn.	The first of the second		0.007
veroa	e con	sent for conors set	renteen years of ago	e and older ma	y be obtained from a parent or legal	guardian w	hen consent is rec	pired by school policy. C	omplete on other s	ide.